

Cité scolaire Honoré Daumier

46 avenue Clôt Bey

13008 MARSEILLE



Présentation de la section de japonais (classe de seconde LVC¹)

¹ Demande de dérogation de secteur possible au 6^e rang : cf. parution annuelle du *Bulletin académique spécial*, « Politique académique d'affectation en lycée », D-3 Demande de dérogation de secteur scolaire – entrée en 2nde GT.

➤ **Une porte d'entrée vers la culture japonaise**

Des sanctuaires au fin fond de la forêt, des jardins apaisants, une nature verdoyante...

Des villes-lumières, des dédales de rue, des personnages oniriques et farfelus...

Quel est votre Japon ?

La section de japonais vous propose un apprentissage de la langue au travers de la culture japonaise, dans toute sa richesse et sa diversité.

En accord avec les directives du Cadre Européens Commun de Référence pour les Langues (C.E.C.R.L.), nous apprenons à parler et à écrire, tout en découvrant la culture traditionnelle et contemporaine. Parmi les thématiques abordées :

- la cuisine
- les fêtes rituelles
- l'habitat
- le lien avec la nature
- la culture japonaise contemporaine et son impact en France (*manga*, jeux vidéo, cinéma d'animation...)
- la culture traditionnelle et l'Histoire

➤ **La découverte d'une langue**

Si le Japon est un pays lointain, sa langue orale reste très accessible à un locuteur français car il en maîtrise tous les sons. Il ne s'agit pas d'une langue tonale.

En accord avec les directives du Cadre Européens Commun de Référence pour les Langues (C.E.C.R.L.), l'apprentissage de la langue est mené par une pratique régulière et équilibrée des différentes compétences : la compréhension orale, l'expression orale, la compréhension écrite, l'expression écrite, la médiation et la graphie.

Grammaire et vocabulaire, loin d'être exclus du cours, sont intégrés à l'apprentissage de savoirs, de savoir-faire et de savoir-être. Voici des exemples de tâches réalisées en classe :

- apprendre à parler de soi
- comparer les milieux scolaires français et japonais

- inviter ses amis à sortir à Tôkyô
- présenter sa ville japonaise préférée à la classe
- réaliser un reportage vidéo sur son quartier préféré
- réaliser une affiche de club extrascolaire...

➤ Pousser les portes d'une nouvelle écriture

Apprendre le japonais, c'est enfin découvrir une autre manière d'appréhender l'écriture, à travers le dessin, la calligraphie et l'expression libre. L'écriture comme une fin en soi.

Durant l'année de seconde LVC, les élèves se focaliseront principalement sur l'apprentissage des deux syllabaires *hiragana* et *katakana*. Par la suite, ils aborderont l'apprentissage des *kanji*, les caractères chinois qui composent l'écriture japonaise.

➤ Exemples de projets pédagogiques réalisés

- janvier 2024 : mobilisation des classes japonisantes pour l'organisation d'un repas japonais au réfectoire et la décoration de la salle
- avril 2022 : atelier d'introduction à la calligraphie avec le Consulat du Japon
- 2021-2022 : projet collaboratif de sensibilisation à la culture japonaise entre le lycée Honoré Daumier et l'école maternelle Grand Saint-Giniez
- février 2020 : voyage scolaire à Tôkyô avec les classes de Terminale LVB-LVC
- 2018-2019 : atelier de découverte de la calligraphie sur trois après-midi et exposition des réalisations des élèves lors les Portes ouvertes de l'établissement
- 2017-2019 : correspondance avec les élèves d'un lycée de Kôbe
- mars 2016 : organisation de la Semaine de l'Asie autour des arts, sports et cuisines du Japon, du Vietnam et de la Corée du Sud
- octobre 2014- octobre 2023 : participation volontaire des élèves du lycée Honoré Daumier à la Fête de l'Automne (*Akimatsuri*) organisée par le Consulat général du Japon à Marseille

On vous attend !



mattemasu !